ACORD DE FINANŢARE
dintre Republica Moldova şi Banca Internaţională pentru Reconstrucţie şi Dezvoltare în vederea realizării Programului „Moldova, măsuri în situaţie de urgenţă, reziliență şi competitivitate. Operaţiunea de politici de dezvoltare”

Chişinău, 4 iulie 2022

TRADUCERE OFICIALĂ

NUMĂRUL ÎMPRUMUTULUI 9142-MD
NUMĂRUL GCFF TF0B9015

Acord de finanțare

(Moldova, măsuri în situație de urgență, reziliență și competitivitate. Operațiunea de politici de dezvoltare)

între

REPUBLICA MOLDOVA

și

BANCA INTERNAȚIONALĂ PENTRU RECONSTRUCȚIE ȘI DEZVOLTARE

ACORD DE FINANȚARE

ACORDUL, datat la data semnării, încheiat între REPUBLICA MOLDOVA („Împrumutat") și BANCA INTERNAȚIONALĂ PENTRU RECONSTRUCȚIE ȘI DEZVOLTARE („Banca"), în scopul oferirii finanțării pentru susținerea Programului (după cum este definit în Anexa la prezentul Acord).

ÎNTRUCÂT (A) Împrumutatul, declarându-se satisfăcut în ceea ce privește fezabilitatea și prioritatea Programului propus spre susținere, a stabilit bazele pentru: (i) atenuarea impactului războiului din Ucraina asupra refugiaților și gospodăriilor, (ii) consolidarea rezilienței și competitivității pentru a reduce vulnerabilitățile la viitoarele șocuri.

(B) Împrumutatul și Asociația Internațională pentru Dezvoltare au încheiat un acord de finanțare („Acord de finanțare AID") datat cu data semnării în scopul acordării unui credit în valoare de una sută una milioane trei sute mii euro (101.300.000 euro) pentru a contribui la finanțarea Programului, în termenii și condițiile stabilite în Acordul de finanțare AID;

(C) urmare a efortului internațional de a oferi sprijin pentru dezvoltare țărilor cele mai afectate de criza refugiaților, Banca a primit finanțare din partea Facilității globale de finanțare concesională în scopul acordării concesionalității în cadrul prezentului Acord;

(D) în conformitate cu prevederile Acordului privind procedurile financiare cu Administratorul fiduciar al Facilității globale de finanțare concesională din data de 10 august 2016, Banca a fost de acord să ofere o contribuție concesională Împrumutatului (Partea concesională a finanțării, astfel cum este definită în continuare), ca parte a unei finanțări integrate în conformitate cu termenii prezentului Acord (Finanțarea, astfel cum este definită în continuare); și

(E) în continuare, Banca a decis să acorde această Finanțare în baza, printre altele, a: (i) acțiunilor pe care Împrumutatul le-a întreprins deja în cadrul Programului și care sunt descrise în Secțiunea I.A din Suplimentul 1 la prezentul Acord; și (ii) menținerii de către Împrumutat a unui cadru adecvat de politică macroeconomică.

Împrumutatul și Banca convin după cum urmează:

ARTICOLUL I — CONDIȚII GENERALE; DEFINIȚII

1.01. Condițiile generale (după cum sunt definite în Anexa la prezentul Acord) se aplică și constituie parte integrală a prezentului Acord.

1.02. Cu excepția cazurilor în care contextul impune altfel, termenii scriși cu majusculă, utilizați în prezentul Acord, vor avea semnificațiile care le sunt prescrise în Condițiile generale sau în Anexa la prezentul Acord.

ARTICOLUL II — ÎMPRUMUTUL

2.01. Banca este de acord să ofere finanțare Împrumutatului („Finanțare"), care constă din următoarele:



(a) un împrumut în sumă de patruzeci milioane opt sute mii euro (40.800.000 euro) („Împrumut"), în condițiile în care o astfel de sumă poate fi convertită, în mod periodic, printr-o conversie valutară; și

(b) o contribuție concesională în sumă de nouă milioane două sute patruzeci de mii Dolari ($9.240.000) („Partea concesională a finanțării").

2.02. Comisionul inițial va constitui o pătrime de procent (0,25%) din valoarea Împrumutului.

2.03 Comisionul de angajament va constitui o pătrime de procent (0,25%) pe an din Soldul de împrumut neutilizat.

2.04. Rata dobânzii este Rata de referință plus Marja variabilă sau rata care se poate aplica în urma unei Conversii; sub rezerva Secțiunii 3.02(e) din Condițiile generale.

2.05. Datele efectuării plății sunt 15 ianuarie și 15 iulie în fiecare an.

2.06 Principalul Împrumutului va fi rambursat în conformitate cu Suplimentul 2 la prezentul Acord.

2.07. Fără a se limita la prevederile Secțiunii 5.05 a Condițiilor generale, Împrumutatul va remite cu promptitudine Băncii informațiile privind prevederile prezentului Articol II, care pot fi solicitate în mod rezonabil de către Bancă la anumite intervale de timp.

ARTICOLUL III — PROGRAMUL

3.01. Împrumutatul își declară angajamentul față de obiectivele și implementarea Programului. În acest scop și în continuarea celor expuse în Secțiunea 5.05 a Condițiilor generale:

(a) la anumite intervale de timp, la solicitarea oricăreia dintre părți, Împrumutatul și Banca vor face schimb de opinii cu privire la cadrul de politică macroeconomică al Împrumutatului și la progresele înregistrate în implementarea Programului;

(b) înainte de fiecare astfel de schimb de opinii, Împrumutatul va prezenta Băncii, spre analiză și comentarii, un raport privind progresele realizate în implementarea Programului, cu detalii solicitate în mod rezonabil de către Bancă; și

(c) fără a se limita la prevederile punctelor (a) și (b) din prezenta Secțiune, Împrumutatul va informa fără întârziere Banca cu privire la orice situație care ar avea ca efect inversarea semnificativă a obiectivelor Programului sau a oricărei acțiuni întreprinse în cadrul Programului, inclusiv orice acțiune specificată în Secțiunea I din Suplimentul 1 la prezentul Acord.

ARTICOLUL IV — REMEDIILE ASOCIAȚIEI

4.01. Evenimentul suplimentar de suspendare constă în apariția unei situații, în care este puțin probabil ca Programul, sau o parte semnificativă a acestuia, să fie executate.

4.02. Evenimentul suplimentar de accelerare constă în producerea evenimentului specificat în Secțiunea 4.01 a prezentului Acord.

ARTICOLUL V — INTRAREA ÎN VIGOARE; REZILIEREA

5.01. Condițiile suplimentare de intrare în vigoare constau în satisfacția Băncii cu progresele realizate de către Împrumutat în implementarea Programului și caracterul adecvat al cadrului de politică macroeconomică al Împrumutatului.

5.02. Termenul de intrare în vigoare este nouăzeci (90) de zile de la data semnării.

5.03. În sensul Secțiunii 9.05 (b) a Condițiilor generale, data la care vor înceta obligațiile Împrumutatului în temeiul prezentului Acord (în afara celor care prevăd obligații de plată) este douăzeci (20) de ani de la data semnării.

ARTICOLULVI — REPRESENTANT; ADRESE

6.01. Reprezentantul Împrumutatului este ministrul Finanțelor.

6.02. În sensul Secțiunii 10.01 a Condițiilor generale: (a) Adresa Împrumutatului este:

Ministerul Finanțelor
Str. Constantin Tănase, 7
MD-2005 Chișinău
Republica Moldova; și

(b) Adresa electronică a Împrumutatului este:

Facsimil:	E-mail:
(373 22) 262661	cancelaria@mf.gov.md

6.03. În sensul Secțiunii 10.01 a Condițiilor generale: (a) Adresa Băncii este:

International Bank for Reconstruction and Development
1818 H Street, N.W.
Washington, D.C. 20433
United States of America; and

(b) Adresa electronică a Băncii este:

Telex:	Facsimil:	E-mail:
248423(MCI) or 64145(MCI)	1-202-477-6391	abanejri@worldbank.org

ACORDAT la data semnării.



REPUBLICA MOLDOVA

De către

_____

Reprezentant autorizat

Nume: _____

Funcție: _____

Data: _____

BANCA INTERNAȚIONALĂ PENTRU RECONSTRUCȚIE ȘI DEZVOLTAR

De către

_____

Reprezentant autorizat

Nume: _____

Funcție: _____

Data: _____

SUPLIMENTUL 1

Acțiunile din Program; Disponibilitatea mijloacelor din Împrumut

Secțiunea I. Acțiunile din Program

A. **Acțiunile realizate în cadrul Programului**. Acțiunile realizate de către Împrumutat în cadrul Programului includ:

1. Împrumutatul a adoptat prevederi pentru (i) a permite refugiaților din Ucraina să intre pe teritoriul Republicii Moldova cu actul de identitate național și (ii) a acorda cetățenilor ucraineni dreptul de a munci pe teritoriul Republicii Moldova fără obținerea dreptului de ședere provizorie în scop de muncă, așa cum reiese din Deciziile Comisiei pentru Situații Excepționale nr. 1 (Dispoziția nr. 1) și nr. 4 (Dispoziția nr. 7) din data de 24 februarie 2022 și, respectiv, 1 martie 2022, publicate la aceeași dată de către Comisia pentru Situații Excepționale pe https://gov.md/ro/content/decizii-cse.

2. Împrumutatul a adoptat prevederi pentru încadrarea în instituțiile de învățământ din Republica Moldova a copiilor de vârstă școlară din familiile refugiate din Ucraina, așa cum reiese din Decizia Comisiei pentru Situații Excepționale nr. 10 (dipoziția nr. 12.1) din 15 martie 2022 și publicată pe https://www.gov.md/sites/default/files/document/attachments/dispozitie_cse_nr_10_din15.03.2022_modif_13.pdf,, și Ordinul nr. 178 al Ministerului Educației și Cercetării al Împrumutatului, din 15 martie 2022 și publicate la aceeași dată pe https://mecc.gov.md/sites/default/files/ordin_mec_178_instructiune.pdf.

3. Împrumutatul a adoptat măsuri pentru (i) atenuarea impactului imediat al creșterii prețului la gaze prin majorarea și extinderea acoperirii APRA și (ii) consolidarea principalelor programe de protecție socială, prin îmbunătățirea direcționării și caracterului adecvat al prestațiilor pentru cele mai vulnerabile familii, cum ar fi familiile cu copii și cu membri cu dizabilități severe, consolidând în același timp stimulentele pentru muncă, așa cum reiese din Hotărârea de Guvern nr. 332 din 10 noiembrie 2021, publicată în Monitorul Oficial la 12 noiembrie 2021 și prezentarea în Parlamentul Împrumutatului a inițiativei legislative nr. 118 din 04 aprilie 2022 pentru modificarea Legii nr. 133/2008 privind asistența social..

4. Împrumutatul a adoptat măsuri de creștere a capacității de generare a energiei din surse regenerabile, inclusiv a cotelor pentru biocombustibili sustenabili și biogaz, așa cum reiese din Hotărârea de Guvern nr. 401 din data de 8 decembrie 2021 și publicată în Monitorul Oficial la 10 decembrie 2021.

5. Împrumutatul a adoptat legi privind sectorul asigurărilor pentru a spori reziliența financiară a gospodăriilor prin consolidarea cadrului de reglementare și a cerințelor prudențiale, după cum reiese din Legea privind asigurările și reasigurările nr. 92-2022 din 7 aprilie 2022, publicată în Monitorul Oficial la 29 aprilie 2022, și Legea privind asigurarea de răspundere civilă auto nr. 106-2022 din 21 aprilie 2022, publicată în Monitorul Oficial la 29 aprilie 2022.



6. Împrumutatul a (i) adoptat măsuri de instituire a Fondului național pentru dezvoltare regională și locală în scopul susținerii proiectelor de dezvoltare a infrastructurii locale, inclusiv proiectele de apă și canalizare, și (ii) a adoptat reglementări pentru operaționalizarea acesteia, așa cum reiese din Legea nr. 27/2022 din 10 februarie 2022, publicată în Monitorul Oficial la 1 martie 2022; Hotărârea de Guvern nr. 152/2022 din 9 martie 2022, publicată în Monitorul Oficial la 18 martie 2022, Hotărârea de Guvern nr. 172/2022 din 16 martie 2022, publicată în Monitorul Oficial la 18 martie 2022; și Hotărârea de Guvern nr. 271/2022 din 20 aprilie 2022, publicată în Monitorul Oficial la 22 aprilie 2022.

7. Împrumutatul a adoptat Codul transportului feroviar și Planul de acțiune aferent de punere în aplicare pentru reorganizarea sectorului feroviar și stimularea concurenței, inclusiv: (i) înființarea unei autorități naționale pentru siguranța feroviară (ii) delegarea competențelor de reglementare a pieței către autoritatea publică autonomă în domeniul concurenței, precum și (iii) stabilirea unui cadru pentru contractele multianuale de infrastructură pentru infrastructura feroviară și contractele de servicii publice pentru operațiunile feroviare de călători., așa cum reiese din Legea nr. 19/2022 din 3 februarie 2022, publicată în Monitorul Oficial la 18 februarie 2022 și din Hotărârea de Guvern nr. 264 din 20 aprilie 2022, publicată în Monitorul Oficial la 22 aprilie 2022.

8. Împrumutatul a facilitat accesul la și a îmbunătățit calitatea, eficiența și transparența serviciilor publice pentru mediul de afaceri și cetățeni, inclusiv digitalizarea serviciilor pentru ciclul de viață al întreprinderilor (înregistrare, reorganizare, tranzacționare, desființare), așa cum reiese din Legea privind serviciile publice, Legea nr. 234 din 23 decembrie 2021, publicată în Monitorul Oficial la 22 martie 2022 și articolele 14 și 18 din modificarea aprobată prin Legea nr. 175 din 11 noiembrie 2021, publicată în Monitorul Oficial la 10 decembrie 2021.

Secțiunea II. Disponibilitatea mijloacelor din Împrumut

A. **Prevederi generale.** Împrumutatul poate trage sumele Împrumutului în conformitate cu prevederile prezentei Secțiuni și instrucțiunile suplimentare, pe care Banca le poate specifica printr-o înștiințare adresată Împrumutatului.

B. **Alocarea sumelor Împrumutului.** Împrumutul este alocat într-o tranșă unică, din care Împrumutatul poate trage sumele Împrumutului. Alocarea sumelor din Împrumut în acest scop este prezentată în tabelul de mai jos:

Alocări	Suma Împrumutului	Sumă Părții concesionale a Finanțării alocate (exprimată în Dolari)
(1) Tranșă unică	40.800.000	9.240.000
TOTAL SUMĂ	**40.800.000**	**9.240.000**

C. Condițiile de eliberare a tranșei de tragere.

Nu se efectuează nicio tragere din Tranșa unică decât dacă: (a) fiecare tragere se efectuează pe bază *pari passu* și la un raport de 82% 18% între valoarea Împrumutului alocat și valoarea Părții concesionale a Finanțării alocate; și (b) Banca este satisfăcută: (i) de Programul realizat de către Împrumutat; și (ii) de caracterul adecvat al cadrului de politică macroeconomică al Împrumutatului.

D. Depunerea sumelor Împrumutului.

1. În termen de șapte (7) de zile de la tragerea Împrumutului din Contul împrumutului, Împrumutatul va raporta Băncii: (a) suma exactă primită în contul menționat în Secțiunea 2.03 (a) din Condițiile generale; (b) consemnarea înregistrării unei sume echivalente în sistemele de gestionare bugetară ale Împrumutatului.

E. Audit. La solicitarea Băncii, Împrumutatul va:

1. dispune ca contul menționat la Secțiunea 2.03 punctul (a) din Condițiile generale să fie auditat de auditori independenți acceptați de către Banca, în conformitate cu standardele de audit aplicate în mod consecvent și acceptate de către Banca,

2. prezenta Băncii, de îndată ce este disponibil, dar, oricum, nu mai târziu de patru luni de la data solicitării de către Banca a unui astfel de audit, o copie certificată a raportului de audit, cu un domeniu de aplicare și un nivel de detaliere pe care Banca îl va solicita în mod rezonabil, și va publica raportul în timp util și într-un mod acceptabil pentru Banca, și

3. prezenta Băncii orice alte informații referitoare la contul menționat în Secțiunea 2.03 (a) din Condițiile generale și la auditul acestuia, după cum Banca va solicita în mod rezonabil.

F. Data închiderii. Data închiderii este 31 mai 2023.



SUPLIMENTUL 2

Tabelul de mai jos prezintă datele de plată a principalului Împrumutului și procentul din valoarea totală a principalului Împrumutului plătibil la fiecare dată de plată a principalului („Cota de rate").

Rambursare standard

Data de plată a principalului	Cota de rate
La fiecare 15 ianuarie și 15 iulie Începând cu 15 iulie 2027 până la 15 iulie 2040	3,57%
La 15 ianuarie 2041	3,61%



ANEXĂ

Secțiunea I. Definiții

1. „APRA" sau *Ajutor Pentru Perioada Rece a Anului* înseamnă prestația pentru perioada rece a anului acordată de către Împrumutat familiilor eligibile, așa cum este prevăzut în Legea Împrumutatului privind asistența socială nr. 133/2008, cu modificările ulterioare.

2. „Comisia pentru Situații Excepționale" înseamnă comisia pentru situații excepționale a Împrumutatului instituită în temeiul Legii nr. 212 privind regimul stării de urgență, de asediu și de război din 24 iunie 2004.

3. „Condițiile generale" înseamnă „Condițiile generale ale Băncii Internaționale pentru Reconstrucție și Dezvoltare pentru finanțarea BIRD și finanțare pentru politici de dezvoltare" din data de 14 decembrie 2018 (revizuite la 1 august 2020, 21 decembrie, a aprilie 2021 și 1 ianuarie 2022).

4. „ID" înseamnă document de identificare.

5. "Acord de finanțare AID" înseamnă acordul de finanțare pentru Program între Împrumutat și Asociația Internațională pentru Dezvoltare, datat la aceeași dată cu prezentul Acord, în condițiile în care un astfel de acord poate fi modificat în mod periodic. „Acordul de finanțare AID" include toate anexele, suplimentele și acordurile suplimentare la Acordul de finanțare AID.

6. „Facilitatea Globală de Finanțare Concesională" și „GCFF" fiecare înseamnă facilitatea de finanțare înființată cu scopul de a oferi finanțare concesională țărilor cu venituri medii care sunt cele mai afectate de prezența unui număr mare de refugiați și care sunt menționate în *Preambulul* prezentului Acord, ca fiind cele care au contribuit la partea concesională a finanțării Programului.

7. „Leu moldovenesc" înseamnă moneda Împrumutatului.

8. „Monitorul Oficial" înseamnă Monitorul Oficial al Împrumutatului: „Monitorul Oficial al Republicii Moldova".

9. „Program" înseamnă programul de obiective, politici și acțiuni stabilite sau la care se fac referințe în scrisoarea Împrumutatului din data de 12 mai 2022 adresată Băncii, prin care se declară angajamentul Împrumutatului de a executa Programul și se solicită asistența Băncii în susținerea Programului în timpul implementării acestuia și cuprinzând acțiunile întreprinse, inclusiv cele prevăzute în Secțiunea I din Suplimentul 1 la prezentul Acord, și acțiunile care urmează a fi realizate în conformitate cu obiectivele Programului.

10. „Data semnării" înseamnă ultima din cele două date, la care Împrumutatul și Banca au semnat Acordul, și această definiție se aplică tuturor referințelor la „data Acordului de finanțare" în Condițiile generale.



11. „Tranșă unică" înseamnă suma din Finanțare alocată categoriei intitulate „Tranșă unică" din tabelul prezentat în Partea B a Secțiunii II din Suplimentul 1 la prezentul Acord.

Secțiunea II. <u>Modificări ale Condițiilor generale</u>

Condițiile generale se modifică după cum urmează:

1. În **Cuprins**, trimiterile la Secțiuni, denumirile Secțiunilor și numerele Secțiunilor sunt modificate pentru a reflecta modificările prevăzute în punctele de mai jos.

2. Ori de câte ori se utilizează în Condițiile generale (inclusiv în Anexă), termenii „*Acord de împrumut*" și „*acord de împrumut*" se înlocuiesc cu „*Acord de finanțare*" și, respectiv, „*acord de finanțare*"; termenii „*Părți la împrumut*" și „*Parte la împrumut*" se înlocuiesc cu „*Părți la finanțare*" și, respectiv, „*Parte la finanțare*"; termenul „*Moneda de împrumut inițială*" se înlocuiește cu „*Moneda de finanțare inițială*"; iar termenul „*Moneda de împrumut înlocuitoare*" se înlocuiește cu „*Moneda de finanțare înlocuitoare*". De asemenea, ori de câte ori se utilizează în secțiunile 2.01-2.04, 2.06, 3.08 (a), (b) și (d), 5.03-5.06, 7.01-7.03 (a)-(d), 7.04 (a), 7.05, 9.03 (b), inclusiv titlurile acestora, termenul „*Împrumut*" se înlocuiește cu „*Finanțare*"; termenul „*Cont de împrumut*" se înlocuiește cu „*Cont de finanțare*"; termenul „*Moneda împrumutului*" se înlocuiește cu „*Moneda de finanțare*"; iar termenul „*Soldul neutilizat al împrumutului*" se înlocuiește cu „*Soldul neutilizat al finanțării*".

3. În Anexă, la **Definiții**, se introduc următoarele puncte noi cu următoarele definiții ale „Părții concesionale a finanțării", „Finanțare", „Cont de finanțare", „Moneda de finanțare", iar celelalte puncte se renumerotează în consecință:

„Parte concesională a finanțării" înseamnă partea de Finanțare acordată Împrumutatului pe o bază nerambursabilă în cadrul Acordului de finanțare.

„Finanțare" înseamnă finanțarea prevăzută în Acordul de finanțare".

„Contul de Finanțare" înseamnă, în mod colectiv, Contul de Împrumut și contul deschis de Bancă în registrele sale pe numele Împrumutatului, în care este creditată valoarea Părții Concesionale a Finanțării".

„Moneda de finanțare" înseamnă moneda sau monedele în care sunt exprimate Împrumutul și Partea concesională a finanțării".

„Soldul neutilizat al finanțării" înseamnă suma de finanțare rămasă neutilizată din contul de finanțare în mod ocazional".

4. În anexă, la **Definiți**, ori de câte ori se utilizează în următoarele definiții ale termenilor „Împrumutat"; „Data închiderii"; „Acord de finanțare"; „Moneda de finanțare inițială"; „Program"; și „Moneda de finanțare înlocuitoare", termenii „Împrumut" și „Cont de împrumut" se modifică în „Finanțare" și, respectiv, „Cont de finanțare".

Prin prezenta, confirm că textul alăturat este copia autentică de pe traducerea oficială a Acordului de finanţare dintre Republica Moldova şi Banca Internaţională pentru Reconstrucţie şi Dezvoltare în vederea realizării Programului „Moldova, măsuri în situaţie de urgenţă, reziliență şi competitivitate. Operaţiunea de politici de dezvoltare" (Chişinău, 4 iulie 2022), originalul căreia este depozitat la Arhiva Tratatelor a Ministerului Afacerilor Externe şi Integrării Europene.

Violeta AGRICI,
Şef al Direcţiei Drept Internaţional a
Ministerului Afacerilor Externe şi
Integrării Europene

LOAN NUMBER 9142-MD
GCFF TF NUMBER TF0B9015

Financing Agreement

(Moldova Emergency Response, Resilience and Competitiveness Development Policy Operation)

between

REPUBLIC OF MOLDOVA

and

INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT

FINANCING AGREEMENT

AGREEMENT dated as of the Signature Date between REPUBLIC OF MOLDOVA ("Borrower") and INTERNATIONAL BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT ("Bank") for the purpose of providing financing in support of the Program (as defined in the Appendix to this Agreement).

WHEREAS (A) having satisfied itself as to the feasibility and priority of the Program aimed to support the Borrower set foundations to: (i) mitigate the impact of the war in Ukraine on refugees and households, (ii) build resilience and enhance competitiveness to reduce vulnerabilities to future shocks.

(B) the Borrower and the International Development Association have entered into a financing agreement ("IDA Financing Agreement") dated as of the Signature Date for the purpose of providing a credit in the amount of one hundred one million three hundred thousand Euro (€101,300,000) to assist in financing the Program, on terms and conditions set forth in the IDA Financing Agreement;

(C) following an international effort to provide development support to countries most affected by refugees, funding from the Global Concessional Financing Facility was received by the Bank for purposes of providing concessionality to this Agreement;

(D) under the terms of a Financial Procedures Arrangement with the Trustee of the Global Concessional Financing Facility dated August 10, 2016, the Bank has agreed to provide a concessional contribution to the Borrower (the Concessional Portion of the Financing as hereinafter defined) as part of an integrated financing under the terms of this Agreement (the Financing as hereinafter defined); and

(E) furthermore, the Bank has decided to provide this Financing on the basis of, *inter alia*: (i) the actions which the Borrower has already taken under the Program and which are described in Section I.A of Schedule 1 to this Agreement; and (ii) the Borrower's maintenance of an adequate macroeconomic policy framework.

NOW THEREFORE, the Borrower and the Bank hereby agree as follows:

ARTICLE I — GENERAL CONDITIONS; DEFINITIONS

1.01. The General Conditions (as defined in the Appendix to this Agreement) apply to and form part of this Agreement.

1.02. Unless the context requires otherwise, the capitalized terms used in this Agreement have the meanings ascribed to them in the General Conditions or in the Appendix to this Agreement.

ARTICLE II — LOAN

2.01. The Bank agrees to provide financing to the Borrower ("Financing"), consisting of the following:

(a) a loan in an amount of forty million eight hundred thousand Euro (€40,800,000) ("Loan"), as such amount may be converted from time to time through a Currency Conversion; and

(b) a concessional contribution in an amount of nine million two hundred and forty thousand Dollars ($9,240,000) ("Concessional Portion of the Financing").

2.02. The Front-end Fee is one quarter of one percent (0.25%) of the Loan amount.

2.03. The Commitment Charge is one quarter of one percent (0.25%) per annum on the Unwithdrawn Loan Balance.

2.04. The interest rate is the Reference Rate plus the Variable Spread or such rate as may apply following a Conversion; subject to Section 3.02(e) of the General Conditions.

2.05. The Payment Dates are January 15 and July 15 in each year.

2.06. The principal amount of the Loan shall be repaid in accordance with Schedule 2 to this Agreement.

2.07. Without limitation upon the provisions of Section 5.05 of the General Conditions, the Borrower shall promptly furnish to the Bank such information relating to the provisions of this Article II as the Bank may, from time to time, reasonably request.

ARTICLE III — PROGRAM

3.01. The Borrower declares its commitment to the Program and its implementation. To this end, and further to Section 5.05 of the General Conditions:

(a) the Borrower and the Bank shall from time to time, at the request of either party, exchange views on the Borrower's macroeconomic policy framework and the progress achieved in carrying out the Program;

(b) prior to each such exchange of views, the Borrower shall furnish to the Bank for its review and comment a report on the progress achieved in carrying out the Program, in such detail as the Bank shall reasonably request; and

(c) without limitation upon paragraph (a) and (b) of this Section, the Borrower shall promptly inform the Bank of any situation that would have the effect of materially reversing the objectives of the Program or any action taken under the Program including any action specified in Section I of Schedule 1 to this Agreement.

ARTICLE IV — REMEDIES OF THE BANK

4.01. The Additional Event of Suspension consists of the following, namely that a situation has arisen which shall make it improbable that the Program, or a significant part of it, will be carried out.

4.02. The Additional Event of Acceleration consists of the following, namely, that the event specified in Section 4.01 of this Agreement occurs.

ARTICLE V — EFFECTIVENESS; TERMINATION

5.01. The Additional Conditions of Effectiveness consist of the following, namely, that the Bank is satisfied with the progress achieved by the Borrower in carrying out the Program and with the adequacy of the Borrower's macroeconomic policy framework.

5.02. The Effectiveness Deadline is the date ninety (90) days after the Signature Date.

5.03. For purposes of Section 9.05(b) of the General Conditions, the date on which the obligations of the Borrower under this Agreement (other than those providing for payment obligations) shall terminate is twenty (20) years after the Signature Date.

ARTICLE VI — REPRESENTATIVE; ADDRESSES

6.01. The Borrower's Representative is its Minister of Finance.

6.02. For purposes of Section 10.01 of the General Conditions:

(a) the Borrower's address is:

Ministry of Finance
Constantin Tanase Street, 7
MD-2005 Chisinau
Republic of Moldova; and

(b) the Borrower's Electronic Address is:

Facsimile:	E-mail:
(373 22) 262661	cancelaria@mf.gov.md

6.03. For purposes of Section 10.01 of the General Conditions:

(a) the Bank's address is:

International Bank for Reconstruction and Development
1818 H Street, N.W.
Washington, D.C. 20433
United States of America; and

(b) the Bank's Electronic Address is:

Telex:	Facsimile:	E-mail:
248423(MCI) or 64145(MCI)	1-202-477-6391	abanejri@worldbank.org

AGREED as of the Signature Date.

REPUBLIC OF MOLDOVA

By _____
Authorized Representative

Name: DUMITRU BUDIANSCHI

Title: MINISTER OF FINANCE

Date: July 04, 2022

INTERNATIONAL BANK FOR
RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT

By _____
Authorized Representative

Name: INGUNA DOBRAJA

Title: COUNTRY MANAGER

Date: _____

SCHEDULE 1

Program Actions; Availability of Loan Proceeds

Section I. Actions under the Program

A. **Actions Taken Under the Program**. The actions taken by the Borrower under the Program include the following:

1. The Borrower has adopted provisions to: (i) allow refugees from Ukraine to enter the territory of the Republic of Moldova with their national ID and (ii) grant Ukrainian citizens the right to work in the Republic of Moldova without obtaining the right of temporary residence for work purposes, as evidenced by decisions of the Commission for Exceptional Situations No. 1 (1st disposition) and No. 4 (7th disposition), dated February 24, 2022 and March 1, 2022 respectively, and published on the same date by the Commission for Exceptional Situations on https://gov.md/ro/content/decizii-cse.

2. The Borrower has adopted provisions to grant school-age refugees from Ukraine the right to access educational institutions in the Republic of Moldova, as evidenced by decision of the Commission for Exceptional Situations No. 10 (disposition No. 12.1), dated March 15, 2022 and published on https://www.gov.md/sites/default/files/document/attachments/dispozitie_cse_nr_10_din15.03.2022_modif_13.pdf, and Order No. 178 from the Borrower's Ministry of Education and Research dated March 15, 2022, and published on the same date on https://mecc.gov.md/sites/default/files/ordin_mec_178_instructiune.pdf.

3. The Borrower has taken measures to (i) mitigate the immediate impact of the increase in gas prices by increasing the APRA and broadening its coverage and (ii) strengthen the main social protection programs, by improving the targeting and adequacy of the benefit for the most vulnerable families, such as families with children and with members with severe disabilities, while strengthening the incentives to work, as evidenced by the Government Decision No. 332 dated November 10, 2021, published in the Official Gazette on November 12, 2021 and submission to the Borrower's Parliament of Legislative initiative No. 118 dated April 4, 2022 amending Law No. 133/2008 on social benefit (*ajutor social*).

4. The Borrower has taken measures to increase the capacity of renewable energy generation, including the quotas for sustainable biofuels and biogas, as evidenced by Government Decision No. 401, dated December 8, 2021, and published in the Official Gazette on December 10, 2021.

5. The Borrower has enacted laws on the insurance sector to strengthen households' financial resilience by enhancing the regulatory framework and prudential requirements, as evidenced by Law on Insurance and Reinsurance No. 92/2022, dated April 7, 2022, and published in the Official Gazette on April 29, 2022, and Law on Motor Third Party Liability Insurance No. 106/2022, dated April 21, 2022, and published in the Official Gazette on April 29, 2022.

6. The Borrower has (i) taken measures to establish the National Fund for Regional and Local Development to support local development infrastructure projects, including water and sanitation projects, and (ii) adopted regulations for its operationalization as evidenced by Law No. 27/2022, dated February 10, 2022, published in the Official Gazette on March 1, 2022; Government Decision No 152/2022 Dated March 9, 2022, published in the Official Gazette on March 18, 2022, Government Decision No. 172/2022, dated March 16, 2022, published in the Official Gazette on March 18, 2022; and Government Decision No. 271/2022 dated April 20, 2022 and published in the Official Gazette on April 22, 2022.

7. The Borrower has adopted the Railway Transport Code and its associated implementation action plan to reorganize the railway sector and spur competition, including: (i) the creation of a national authority for railway safety, (ii) the delegation of the market regulation competencies to the autonomous public authority in the field of competition, and (iii) the establishment of a framework for multi-annual infrastructure contracts for railway infrastructure and public service contracts for railway passenger operations, as evidenced by Law No. 19/2022, dated February 3, 2022 published in the Official Gazette on February 18, 2022 and Government Decision No. 264 dated April 20, 2022, published in the Official Gazette on April 22, 2022.

8. The Borrower has facilitated access to and improved the quality, efficiency and transparency of public services for businesses and citizens, including the digitalization of services for business life-cycle (registration, reorganization, trading, closing of companies), as evidenced by Law on Public Services, Law No. 234, dated December 23, 2021, published in the Official Gazette on March 22, 2022, and Articles 14 and 18 of the Amendment approved by Law No.175, dated November 11, 2021, published in the Official Gazette on December 10, 2021.

Section II. Availability of Loan Proceeds

A. **General.** The Borrower may withdraw the proceeds of the Loan in accordance with the provisions of this Section and such additional instructions as the Bank may specify by notice to the Borrower.

B. **Allocation of Loan Amounts.** The Loan is allocated in a single withdrawal tranche, from which the Borrower may make withdrawals of the Loan proceeds; The allocation of the amounts of the Loan to this end is set out in the table below:

Allocations	Amount of the Loan (expressed in Euro)	Amount of the Concessional Portion of the Financing Allocated (expressed in Dollars)
(1) Single Withdrawal Tranche	40,800,000	9,240,000
TOTAL AMOUNT	**40,800,000**	**9,240,000**

C. **Withdrawal Tranche Release Conditions.**

No withdrawal shall be made of the Single Withdrawal Tranche unless: (a) each withdrawal is made on a *pari passu* basis and at a 82% to 18% ratio between the amount of the Loan allocated and the amount of the Concessional Portion of the Financing allocated; and (b) the Bank is satisfied: (i) with the Program being carried out by the Borrower; and (ii) with the adequacy of the Borrower's macroeconomic policy framework.

D. **Deposit of Loan Amounts.**

1. The Borrower, within seven (7) days after the withdrawal of the Loan from the Loan Account, shall report to the Bank: (a) the exact sum received into the account referred to in Section 2.03(a) of the General Conditions and (b) the record that an equivalent amount has been accounted for in the Borrower's budget management systems.

E. **Audit.** Upon the Bank's request, the Borrower shall:

1. have the account referred to in Section 2.03(a) of the General Conditions audited by independent auditors acceptable to the Bank, in accordance with consistently applied auditing standards acceptable to the Bank;

2. furnish to the Bank as soon as available, but in any case not later than four (4) months after the date of the Bank's request for such audit, a certified copy of the report of such audit, of such scope and in such detail as the Bank shall reasonably request, and make such report publicly available in a timely fashion and in a manner acceptable to the Bank; and

3. furnish to the Bank such other information concerning the account referred to in Section 2.03(a) of the General Conditions and their audit as the Bank shall reasonably request.

F. **Closing Date.** The Closing Date is May 31, 2023.

SCHEDULE 2

The following table sets forth the Principal Payment Dates of the Loan and the percentage of the total principal amount of the Loan payable on each Principal Payment Date ("Installment Share").

Level Principal Repayments

Principal Payment Date	Installment Share
On each January 15 and July 15 Beginning July 15, 2027 through July 15, 2040	3.57%
On January 15, 2041	3.61%

APPENDIX

Section I. Definitions

1. "APRA" or "*Ajutor Pentru Perioada Rece a Anului*" means the cold season benefit provided by the Borrower to eligible families, as set forth in the Borrower's Law on Social Assistance No. 133/2008, as amended.

2. "Commission for Exceptional Situations" means the Borrower's commission for exceptional situations established pursuant to Law No. 212 on State of Emergency, Siege and War, dated June 24, 2004.

3. "General Conditions" means the "International Bank for Reconstruction and Development General Conditions for IBRD Financing, Development Policy Financing", dated December 14, 2018 (revised on August 1, 2020, December 21, 2020, April 1, 2021, and January 1, 2022).

4. "ID" means identification document.

5. "IDA Financing Agreement" means the agreement between the Borrower and the International Development Association in support of the Program, of the same date as this Agreement, as such agreement may be amended from time to time. "IDA Financing Agreement" includes all appendices, schedules and agreements supplemental to the IDA Financing Agreement.

6. "Global Concessional Financing Facility" and "GCFF" each means the financing facility established with a focus on providing concessional financing to middle income countries most affected by the presence of large numbers of refugees, and referred to in the *Preamble* to this Agreement, as having contributed the Concessional Portion of the Financing for the Program.

7. "Moldovan Leu" means the Borrower's local currency.

8. "Official Gazette" means the Borrower's official gazette: "Monitorul Oficial al Republicii Moldova".

9. "Program" means: the program of objectives, policies, and actions set forth or referred to in the letter dated May 12, 2022, from the Borrower to the Bank declaring the Borrower's commitment to the execution of the Program, and requesting assistance from the Bank in support of the Program during its execution and comprising actions taken, including those set forth in Section I of Schedule 1 to this Agreement, and actions to be taken consistent with the program's objectives.

10. "Signature Date" means the later of the two dates on which the Borrower and the Bank signed this Agreement and such definition applies to all references to "the date of the Loan Agreement" in the General Conditions.

11. "Single Withdrawal Tranche" means the amount of the Loan allocated to the category entitled "Single Withdrawal Tranche" in the table set forth in Part B of Section II of Schedule 1 to this Agreement.

Section II. Modifications to the General Conditions

The General Conditions are hereby modified as follows:

1. In the **Table of Contents**, the references to Sections, Section names and Section numbers are modified to reflect the modifications set forth in the paragraphs below.

2. Wherever used throughout the General Conditions (including the Appendix) the term "*Loan Agreement*" and "*loan agreement*" are modified to read "*Financing Agreement*" and "*financing agreement*", respectively; the terms "*Loan Parties*" and "*Loan Party*" are modified to read "*Financing Parties*" and "*Financing Party*" respectively; the term "*Original Loan Currency*" is modified to read "*Original Financing Currency*"; and the term "*Substitute Loan Currency*" is modified to read "*Substitute Financing Currency*". Furthermore, wherever used in Sections 2.01 to 2.04, 2.06, 3.08 (a), (b), and (d), 5.03 to 5.06, 7.01 to 7.03 (a) to (d), 7.04 (a), 7.05, 9.03 (b), including the titles thereof, the term "*Loan*" is modified to read "*Financing*"; the term "*Loan Account*" is modified to read "*Financing Account*"; the term "*Loan Currency*" is modified to read "*Financing Currency*"; and the term "*Unwithdrawn Loan Balance*" is modified to read "*Unwithdrawn Financing Balance*".

3. In the Appendix, **Definitions**, the following new paragraphs are inserted with the following definitions of "Concessional Portion of the Financing", "Financing", "Financing Account", "Financing Currency", and the remaining paragraphs are renumbered accordingly:

"Concessional Portion of the Financing" means the portion of the Financing provided to the Borrower on a non-reimbursable basis in the Financing Agreement."

"Financing" means the financing provided for in the Financing Agreement."

"Financing Account" means, collectively, the Loan Account and the account opened by the Bank in its books in the name of the Borrower to which the amount of the Concessional Portion of the Financing is credited."

"Financing Currency" means the Currency or Currencies in which the Loan and Concessional Portion of the Financing are dominated."

"Unwithdrawn Financing Balance" means the amount of the Financing remaining unwithdrawn from the Financing Account from time to time."

4. In the Appendix, **Definitions,** wherever used in the following definitions of the terms "Borrower"; "Closing Date"; "Financing Agreement"; "Original Financing Currency"; "Program"; and "Substitute Financing Currency", the terms "*Loan*" and "*Loan Account*" are modified to read "*Financing*" and "*Financing Account*", respectively.